

(۳) دہلی قلی قبر - دوکان ڈاکر غفار داد خان -

(۴) رائی کیت کھیٹ - مقام سکونت مولف ملہند -

## مناظرہ مذہبی

### مناسبات

لائق توجہ گورنمنٹ و اراکین مہرہ ملت

جو حقیقت بحث و مناظرہ تقریری و تحریری کے لئے ایک دستور العمل قانون امن ہے اور اس سے عموماً بات بات تحریری و تقریری مختلف فرقہ ہاں اسلام منہود۔ نصاریٰ وغیرہ مذاہب پر ہر مضمون میں رائے کو رائے گناہ کیا موقع مل سکتا ہے کہ انہیں کونسا مذاہب یعنی برائعات و شہر خیر و اور کونسا مجاہد یعنی برائعات و شہر خیر ہے۔

مناظرہ اصطلاح علماء فن میں اس بحث و گفتگو کا نام ہے جو اظہارِ صواب و تحقیق حق کے نقطہ سے کی جاتی ہے اور یہ مناظرہ حق و باطل و صواب و خطا مختلف اراء کے تحقیق و تمیز کے لئے عمدہ ذریعہ ہے۔ یہ مناظرہ نہ ہوتا تو بہت سی باتوں کے صواب و خطا کا پتہ نہ پڑتا۔ مگر انصاف میں ایک مدت دراز سے مختلف فرقہ ہاں اسلام وغیرہ اہل مل و نخل میں جو جو مناظرہ عقائد صفت ہو گیا ہے اور بجائے اسکے مجاہد لہ جو بحث بغرض الزام مخاطب و عقیدت ہے یا حکایتیں (جو بلا کسی غرض و منزلت کے شور و شغب کر سکیا نام ہے) اگر لوگوں میں مروج ہو دستور العمل ہو رہا ہے۔ پری انہی فرقہ و دوپہ در کثرتہ و ناز + بسوخت عقل زحیرت کہ این چہ بوا الحیثیت۔ پھر اس مجاہد لہ یا مجاہدہ میں بھی تہذیب و انصاف ہی کام نہیں لیا جاتا۔ بلکہ ہے تہذیب و انصاف کو دور جہ کمال پر پہنچایا جاتا ہے اسکے مناظرہ (جو حقیقت مجاہد لہ یا مجاہدہ ہے) جو وہ قسم ہوتے ہیں۔

قسم اول: مناظرات تقریری قسم دوم: مناظرات تحریری -  
 قسم اول کا بعینہ وہی حال ہوتا ہے جو روزوں (تعمین جنس و نام سے لحاظ آتا ہے)  
 کی لڑائی میں دکھائی دیتا ہے۔ جب دو روز سے آپس میں مقابلہ کرنا چاہتی ہیں تو پہلے  
 ایک دوسرے کو تیوڑی چڑھا کر تیرنگاہ سے دیکھتے ہیں پھر تھوڑی تھوڑی گونجتی ہوئی  
 آواز آتھوئی سے نکلتی ہے۔ پھر تیوڑا اسی طرح لگتا ہے اور دانت دکھائی دینے لگتے  
 ہیں۔ پھر حلق سے آواز آنے لگتی ہے۔ پھر دو باچھین چڑھاتی ہیں اور دانت باہر نکالتے  
 ہیں اور مونہہ سے جھاگ نکل پڑتی ہے اور سخت آواز کے ساتھ ایک دوسرے پر حملہ کرنا شروع  
 کرتی ہیں۔ اس کے بعد مونہہ میں اور اس کے ساتھ ہسکو جیسے مین اس نے اسکو پہاڑ اور اس نے  
 اسکو بھیاڑ آخر جو دونوں مین سے کمزور ہوا دم دبا کر بھاگا۔

یہ بھی حال ان بے انصافانہ و غیر مذہب مجاولین کی مجالس مناظرہ میں ہوتا ہے  
 پہلے ایک دوسرے کو آہستگی سے ایک ایسی الزامی بات جو اسکا دل دکھائے کہی جاتا  
 ہے وہ اس کے جواب میں ویسی ہی الزامی بات اس کے ذمہ لگاتا ہے۔ پھر وہ جواب میں  
 کہتا ہے تم جاہل ہو اس بات کو تم بھیا جانو۔ وہ جواب دیتا ہے تم کافر ہو تم سائل دین کو  
 کیا بچھاؤ۔ پھر دونوں تفریق کی نگاہ میں بدل جاتی ہیں تیوڑیاں چڑھ جاتی ہیں باچھین چڑھ  
 جاتی ہیں دانت نکل پڑتے ہیں مونہہ سے تھوکا ڈرتے اور جھاگ نکلنے لگتی ہے سانس  
 چڑھ جاتا ہے رخ و چلاہٹ شروع ہو جاتی ہے۔ آستینیں چڑھا کر ہاتھ پھیلا کر ایک دوسرے  
 پر حملہ کرتا ہے اسکی باری اس کے ہاتھ میں اور اسکی گردن اسکی نبل میں۔ اسکا جوتا اسکو  
 سر اور اسکا گتہ اس کے مونہہ پر خوب سے بھپول ہوتی ہے۔ آخر کمزور آدمی پٹ کر پڑے  
 چہاڑے اس کے بال ستوارا ہوا کھر کی راہ لیتا ہے۔ اور اگر اس مجلس میں کوئی عقلمند ہوا  
 ہوا اور مار پیٹ کی نوبت نہ آئی تو کالی گلچ تو ضرور ہی ہوتی ہے۔ پھر مار پیٹ کی کس کسری  
 عدالت میں نکالی جاتی ہے اس نے اس پر تو مین مذہب کی مالش کر دی اس نے اس پر

ازالہ حیثیت عرفی کی عرضی دی۔ آخر ذیقین میں سے کسی نہ کسی کو قید یا جرمانہ کی سزا ہوئی ہے یا محکمہ ضمانت دیکر خلاصی ہوتی ہے اور اگر کسی دورانہ لیش کے کھنڈے سے نالاش رک گئی تو اسکی کسم پختی و اخبارات کے ذریعہ نکالی جاتی ہے کوئی وجہ کا قوی چلتا ہے، تو اسکو مخالف کی نسبت گریز و فرار کا اشتہار دیکر یہ قوی لگاتا ہے کہ اسکا حقہ پائی بند کیا جاوے اور اسکی بچے کوئی تازہ پڑھے اور اسکے ساتھ کہانی پینے طے بیٹھنے کا برتاؤ و معاملہ کوئی نہ رکھے جو ایسا کر گیا وہ بھی دین سے خارج کیا جاوے اور اسکا حقہ پائی بند ہوگا۔ اور کوئی رجوعتی قاضی نہیں ہوتا، اخبار دن و اشتہار دن کے ذریعہ سے اسکو مخالف کی گریز و فرار و کفر و تدا کی تشہیر کرتا ہو اور اسکی نسبت جو نکتہ نام ہو سو کھتا ہے۔ الغرض ایک دوسرے کے ذلیل کر نہیں کوئی ذقیقہ فرورگشت نہیں ہوتا۔

اسکا سہرو اصل اصول ہی ہے، سیکہ پھیلے ہی سے ہر ایک فریق کو اپنے مخالف کا ذلیل کرنا منظور ہوتا ہے۔ اور جسبہ مناظرہ اسی غرض و تقریب سے منعقد کیا جاتا ہے۔ حق کہنا یا حق سنا اپنی غلطی پوچھنا یا دوسرو کی غلطی بتانا کسی کو بد نظر نہیں ہوتا پراس ذلیل کرنے میں کوتاہی کرنے میں خلاف مفروض لازم آتا ہے جسکا ارتکاب ایسے متہور پہلوانوں سے کب ممکن ہے۔ لہذا جسے جس قدر بن آتی ہے تذلیل خصم میں کوشش کرتا ہے۔

یہ باتیں میں نے فرضی و احتمالی نہیں کہیں بلکہ واقعی و یقینی بیان کی ہیں جو اپنی آنکھوں سے دیکھی یا کانوں سے سنی ہیں۔

لاہور۔ امرتسر۔ بنالہ۔ وزیر آباد۔ مانگٹی والہ بھیرہ خوشاب۔ لودھیانہ۔ وہلی۔ کوٹلی اوٹارن۔ پیلی بہیت۔ آرہ۔ وغیرہ متعدد مقامات کی مناظرات میں ان باتوں کا وقوع ہوا۔ کہیں مار پیٹ ہوئی کہیں قتلوں کی تلوار چلی

تصدیق ہو کر لا جاوے گا۔ اسکا سہرو اصل اصول ہی ہے۔ سیکہ پھیلے ہی سے ہر ایک فریق کو اپنے مخالف کا ذلیل کرنا منظور ہوتا ہے۔ اور جسبہ مناظرہ اسی غرض و تقریب سے منعقد کیا جاتا ہے۔ حق کہنا یا حق سنا اپنی غلطی پوچھنا یا دوسرو کی غلطی بتانا کسی کو بد نظر نہیں ہوتا پراس ذلیل کرنے میں کوتاہی کرنے میں خلاف مفروض لازم آتا ہے جسکا ارتکاب ایسے متہور پہلوانوں سے کب ممکن ہے۔ لہذا جسے جس قدر بن آتی ہے تذلیل خصم میں کوشش کرتا ہے۔ یہ باتیں میں نے فرضی و احتمالی نہیں کہیں بلکہ واقعی و یقینی بیان کی ہیں جو اپنی آنکھوں سے دیکھی یا کانوں سے سنی ہیں۔ لاہور۔ امرتسر۔ بنالہ۔ وزیر آباد۔ مانگٹی والہ بھیرہ خوشاب۔ لودھیانہ۔ وہلی۔ کوٹلی اوٹارن۔ پیلی بہیت۔ آرہ۔ وغیرہ متعدد مقامات کی مناظرات میں ان باتوں کا وقوع ہوا۔ کہیں مار پیٹ ہوئی کہیں قتلوں کی تلوار چلی

کہیں عدالتوں تک نوبت پہنچی کہیں اخباروں و اشتہاروں میں خاک  
اوڑھی۔ اور سب و شتم و طعن و توہین سے تو کوئی مجلس خالی نہیں گزری۔  
میرے اس بیان میں کسی شک ہو گا تو میں تفصیل حالات مناظرہ ہر ایک  
مقام کی اوسکی تسلی کروں گا۔

ان مناظرات کا یہ حال دیکھ کر نینب اہل سال سے انکی مجالس عامہ  
میں مناظرہ کرنے سے اعراض و انکار اختیار کر رکھا ہے اور جب کوئی برطبق  
مثل مشہور (تومان تمان میں تیرا مہمان) خواہ خواہ مدعی مناظرہ ہوتا ہے  
تو اوسکے سامنے ایسے شروط کو پیش کیا جاتا ہے کہ اولاً تو اون شروط کی  
میں و برکت سے وہ ظاہری مناظرہ (جو حقیقت اور باطن میں جہاد مجاہدہ ہوتا ہے)  
واقع میں نہ آوے اور وہ شروط اس معدن شرفساد کے روکنے کے لئے  
قل اعشى برب الفلق الہ و قل اعشى برب الفلق الہ کا کام دین اور اگر وہ مناظرہ واقع  
میں آہی جاوے تو جس شرفساد کا اس سے اندیشہ ہوتا ہے وہ واقع ہونے  
پاوے مفیدین کی نیت فسادول کی دل ہی میں رہ جاوے اور شروط کی  
پابندی اونکو کچھ نہ کرنے دے۔ وہ شروط سحر یا اعجاز کا کام دین اور بظاہر حقائق  
بطور خرق عادت انکی مجاہدہ کو مناظرہ بنا دین۔

اون شروط کو میں نے مختلف اوقات و متعدد مواضع میں پیش کیا ہے میں ہر مقام  
وزیر آباد۔ و سٹی و جون ۱۸۷۶ میں ہر مقام کا انگلہ (چنانچہ اخبار سفیر ہند مطبوعہ ۱۸۷۶ء  
و جون ۱۸۷۶ میں مندرج ہے) اور اکتوبر ۱۸۷۶ میں ہر مقام ہالہ ضلع گورداسپورہ (چنانچہ  
ضمیمہ اخبار سفیر ہند مطبوعہ ۱۸۷۶ اکتوبر ۱۸۷۶ میں ہر قوم سے) اور اپریل ۱۸۷۶ میں  
بجواب درخواست مناظرہ اہل دہلی۔ چنانچہ اشاعت السنہ نمبر ۳ جلد ۳ میں منقول ہے۔  
آخری شروط جو اہل دہلی کے جواب میں پیش کی گئی تھیں اونکی تفصیل مغروض ذیل ہے

جنگ عرض و بیان سے غرض یہ ہے کہ ناظرین اور وہ اراکین جنکو ہم اس مضمون کی طرف توجہ دلانا چاہتے ہیں اور شرط کو غور کی نگاہوں سے دیکھیں پھر اس کے واجبی یا ناواجبی ہونے کی نسبت منصفانہ رائے دیں۔

وہ شرط یہ ہیں

**الف** حضرات مخاطبین درمیانِ باحشہ صاحبِ دینی کسٹریض سے درج ذیل بات کریں کہ ہم عام مجلس میں مذہبی گفتگو کرنا چاہتے ہیں ہمکو پولیس کی مدد دیکھاوے اور شور و فساد سے مجلس میں امن رہے جب تک یہ انتظام مجلس کا ہوگا عام مجلس میں منع کیا جائیگا۔

لیسا اس مجلس عام کی حاضرین کی بھی فہرست لکھی جاوے تاکہ وہ لوگ جو ثقہ نہیں سنت کا خوف رکھتے ہیں نہ مواخذہ پولیس سے ڈرتے ہیں اور سخت کلامی سے رہ نہیں سکتے اس جلسہ میں شامل نہ ہونے پاویں۔

**ج** فریقین سے ایک ایک شخص گفتگو کی واسطے مقرر ہو اور اسکے سکوت کو سب اپنا سکوت و الزام مان لیں اور جب وہ سناکت ہو کر رہ جاوے تو پھر دوسرے شخص کو اسی شرط سے پیش کریں۔

دھ کوئی شخص جانبین سے کلام مناظرین میں دخل نہ دے نہ شہادہ نہ افغانہ نہ صراحت نہ اشارہ

کلا کوئی شخص مناظرین و حاضرین مجلس کی نسبت سخت کلامی اور توہین نکر نہ زبان سے نہ کسی فعل یا اشارہ سے۔

و جو کچھ فریقین بیان کرنا چاہیں وہ پہلے تحریر میں آوے پھر تقریر میں اور تا اختتام کلام ایک فریق کے دوسرا شخص لبت نہ بلاوے۔

ن اشنا و گفتگو میں بحث مقصود سے خروج ہو اور اگر کوئی اجنبی امر مقصود کا

موقوف علیہ ہوتے اور سکو قبل از بحث طے کر لیا جاوے۔

ح مسائل بھونٹے مقرر کئے جاویں۔ یہ قریب اختتام بحث ہونے کے لئے ہوتے ہیں۔  
دوسری طرف سے جاویں۔

ط جب کسی فریق کے نزدیک بحث اختتام کو پہنچے۔ راتوں طرف سے کسی  
مصدق مسلم الطرفین کے پاس ارسال کیجاوے۔ یہ چھ منصف صاحب بحث  
روندا و تحریرات (نہ اپنی خیالی تحقیقات) کے فیصلہ کرے۔ وہ فریقین تسلیم کریں۔  
جو شرط مذکورہ خصوصاً شرط پہارم و پنجم کا خلاف کرے وہ مجرم قرار  
دیا جاوے اور پانسور و پیہرمانہ کی سزا کا مستحق ہو۔ اور یہ بات بطور آواز  
فریقین سے لکھوائی جاوے۔

ان شرطوں نے اکثر مواضع میں تو مسودتین کا کام دیا اور اصل مناظرات  
معدن فسادات کو وقوع سے روکا۔ اور بعض جگہ مناظرہ وقوع میں آیا تو ان  
شرطوں کی برکت سے عین مجلس مناظرہ میں شروع و فساد ہونے پایا۔ اگرچہ بعد  
اختتام مناظرہ خصوم نا انصاف نے بذریعہ تحریرات و اشتہارات اپنا آخری  
گام کر لیا۔ اصل واقعات کو برخلاف واقع مشہور کر کے لوگوں کو ہنگامیا اور پہلی  
حالت سے ہٹایا اسی نظر سے میں ایسے مناظرات کے ہونے کو ہونے پر  
(اگرچہ پابندی شرط ہون) ترجیح دیتا ہوں۔ اور جن مواقع پر عدم تسلیم شرط  
کے سبب مناظرہ موقوف رہا انکو اون مواقع سے جہاں پابندی شرط وقوع  
میں آیا نہ تھا۔ اور انجام کار بہتر سمجھتا ہوں اور اکثر جہاں کہیں سے مناظرہ کے  
لئے میری طلبی ہوتی ہے اعراض و انکار کر جاتا ہوں۔

مصر سے بزرگ خود دشمن و ناوا ان دو صورتیں میرے اس اعراض انکار  
کو گریز فرار و پست ہمتی و نردلی کہتے ہیں مگر میں بحیال مال و انجام کار اس

اعراض و انکار کو بڑی خوشی و افتخار سے اپنا شعار سمجھتا ہوں۔ اور ایک بار  
 نہیں ہزار بار کہتا ہوں کہ میں ایسے مناظروں سے ہمیشہ کے لئے انکار ہی ہوں۔  
 میرے اس انکار کو وہ لوگ دنیا میں پسلاوین اور مجھے کہہ ہی کسی مناظرہ میں نہ  
 بلاوین۔ مان ایسے مناظرات سے مجھے انکار نہیں ہے جو درحقیقت مناظرات  
 ہوں۔ یعنی دوستانہ بحث و گفتگو بغرض اظہار صواب و تحقیق ہو۔ فریقین اپنی  
 غلطی خیال کا دریافت کرنا یا دوسرے کی غلطی رائے کا اخلاق و محبت انسانیت  
 سے ظاہر کرنا چاہیں اور وہ لوگ بھی ایسے ہوں جن میں باہم سابق کینہ و عداوت  
 و بد اخلاقی و نفسانیت پائی جاوے۔ بلکہ حسن خلقی و نیک نیتی سے اوکی شہرت  
 ہو۔ اور مجمع عام میں او باش خلاق کا حج کرنا بھی وہاں مرکز خاطر ہو۔ دوچار  
 دوست باہم ملکر بیٹھیں اور نہایت مسانت و شائستگی سے گفتگو کریں۔ جب ایک  
 دوسرے کے جواب و خلاف میں کچھ کہتا چاہے تو ایسے الفاظ سے اپنے خلاف کو  
 تعبیر کرے کہ دوسرے کو اس میں مخالفت و نفسانیت کی پونہ آوے مثلاً یوں کہو  
 کہ آپ کا فرمانا بجا ہے مگر میرے فہم ناقص میں نہیں آیا۔ آپ اس مدعا کو دوبارہ  
 ادا کریں۔ اور میرے ان شکوک کو جو اس مدعا کے سمجھنے سے مجھے مانع ہو رہا  
 ہیں حل کر دیں۔ یا یوں کہے کہ آپ کی تقریر ماشاء اللہ نہایت سچائی و نیک نیتی پر  
 مبنی ہے مگر افسوس فلان فلان وجہ سے مجھے اس سے توافق کرنے میں  
 عذر ہے۔ اسی قسم کے دو تین دفعہ تقریریں کریں۔ پھر جب دیکھے کہ مخاطب  
 ہماری بات نہیں سمجھتا۔ یا جو وہ کہتا ہے اپنی سمجھ میں نہیں آتا تو اس گفتگو  
 کو دوسرے وقت پر موقوف و معلق کر دے اس پیرایہ و عذر سے کہ اس وقت  
 ہمارا فہم اس گفتگو کے سمجھنے سے قاصر ہے اس لئے اس کو دوسرے وقت پر  
 ملتوی کیا جاتا ہے۔ اس عنوان سے گفتگو ہو تو تقریر حق و مدلل دوسرے کے

دل میں تریاق کا سا اثر پیدا کرے اور مناظرہ واقعی اثر دے کہائے۔

قسم دوم (یعنی مناظرات تحریری جو بذریعہ کتب و رسائل وقوع میں آتی ہیں) کا بھی ایسا ہی حال ہوتا ہے۔ فرق اتنا ہے کہ انہیں سرپیٹول اور جو تم جو تا کی نوبت نہیں آتی سب و شتم و طعن و توہین و فتوون اور نالتون کی تلوار بدستور چلتی ہے۔ ان سب باتوں کی تفصیل اور اسکی شناعیت و قباحت پر دلیل سے مجھے اس مقام میں بحث نہیں میری بحث دو اہر سے ہے اور ان ہی کی طرف ناظرین کو توجہ دلانا میرا مقصود ہے۔

امراقل یہ کہ ان تحریرات میں بعض اشخاص اپنے مخاطب کے علاوہ اسکے معبودوں و اکابر مذہب کو برا کہتے ہیں اور سب توہین سے یاد کرتے ہیں اور یہاں میرے خیال و علم میں کسی مذہب کے رو سے جائز نہیں ہے۔ اور مذاہب کے نقل بیان سے تو میں اس مقام میں تعرض نہیں کرتا اسکو ان ہی مذاہب کے حامیوں اور عالموں کے بیان پر جو الہ کرتا ہوں۔ مذہب اسلام کے ہایت و نصیحت کو اس مقام میں مذہب ناظرین کرتا ہوں۔ اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید میں ارشاد فرمایا ہے مت گالی و دو انکو جنکو یہ لوگ خدا کے سوا پکارتے ہیں (ایسا کرو گے) تو یہ ازراہ تعدی خدا کو گالیان دینگے۔

وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ

فَيَسُبُّوا اللَّهَ عَدْوًا بِغَيْرِ عِلْمٍ رانعام ۱۳۶

اور اسکے رسول مقبول نے فرمایا ہے کبیرے

گناہوں سے ایک بڑا گناہ یہ ہے کہ انسان اپنے ماں باپ کو کت کرے لوگوں نے کہا

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْمَرٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

أَنْ يَلْعَنَ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ قَبْلَ أَنْ يَرَى اللَّهُ وَكَيْفَ يَلْعَنُ

وَالِدَيْهِ قَالَ الرَّجُلُ فَيَلْعَنُ وَالِدَيْهِ وَيَسُبُّ فَيَسُبُّ أُمَّهُ

وَالِدَيْهِ بِنَارٍ فِي مَصِيدٍ

یا رسول اللہ صلعم ماں باپ کو کوئی کیونکر

لعنت کرتا ہے۔ فرمایا یہ کیسے باپ کو گالی

دیتا ہے وہ اسکے پے اسکے باپ کو گالی

دیتا ہے یہ اسکی ماں کو گالی دیتا ہے وہ

اسکی ماں کو گالی دیتا ہے۔



پہلے یہ خدا تعالیٰ نے مشرکین پر عتاب کیا ہے اس قول کو کہ تو نے قرآن کو گواہ کیا ہے کہ میں نے  
 کفر کرتے ہوئے قرآن کو گواہ کیا ہے جس سے مقصود یہ معلوم ہوتا ہے کہ مسلمان اس کے اس  
 قول کو سن کر اس کے بدنے و تباہی میں اس کے معبودوں کو برا کہیں۔ ایسا نہ ہو کہ وہ  
 اس کے بدنے میں خدا کو برا کہنے لگے جاویں۔ اس میں ہمارے عین مقصد و داعیہ جو شہنہ  
 کا قانون بتایا اور یہ فرمایا ہے کہ جب جنت و منظرہ میں چشم بہا لیتے وقت نفسانیت اختیار  
 کرتے تو اسے جو آپ میں تم بہا لیتے اختیار نہ کرو بلکہ درگزر کر کے اعراض کر جاؤ۔ چنانچہ  
 دوسری آیات میں ارشاد فرمایا ہے جب ہر من لغوبات کسی سے سفتہ میں تو اس سے

وَاذْهَبْ عَنِ الْغَائِبِ عَنَّا وَعَنْدِ الْوَالِدِ  
 اَعْمَالِنَا كَمَا اَعْمَلْنَاكُمْ - قصص ۶  
 وَاذْهَبْ عَنْهُمْ الْجَاهِلُونَ وَالْاَسْلَامُ  
 وَاذْهَبْ عَنِ الْاَعْرَابِ وَكَرِهْتُمُوهُمْ

بہتر لیتے ہیں اور کہتے ہیں ہمارے لئے  
 ہمارے اعمال تمہارے لئے تمہارے اور  
 فرمایا ہے ان سے جاہل مخاطب ہو گئے ہیں  
 تو وہ سلام کہہ کر چھوڑا ہے تمہیں۔ اور فرمایا

جب وہ بیوہ مجالس سے گزرتے ہیں تو ان سے بچ کر نکل جاتے ہیں۔  
 یہ معنی آیت کے جو ہمارے خیال میں آئے ہیں یعنی امام رازی نے تفسیر کہہ میں  
 فرماتے ہیں چنانچہ کہا ہے۔ "اعلم ان هذا الكلام ايضا متعلق بقوله لهم الذين  
 انما جمعتم هذا القرآن من مدارسة الكتاب منكم فانهم فانه لا يعبدان بعض المسلمين  
 اذ اسمعوا ذلك الكلام من الكفار غضبا وشموا اليهم على سبيل المعادسة فتفى  
 الله تعالى عن هذا القول لانك متى شممت اليهم غضبا فربما ذكروا الله تعالى  
 بما لا يتبع من القول فلاجل الاحتراس عن هذا الحديث وجب الاحتراز عن ذلك  
 المقال - وبالجملة فهو تنبيه على ان خصمك اذا شافهاك بمهمل وسفاهت لم يفعل  
 ان تشتم على سفاهت بما يفرضي عن كلامه فان ذلك يوجب فحشا الى الشامة  
 والسفاهت وذلك لا يليق بالعقلاء -"

اس عبارت کا خلاصہ ترجمہ وہی ہے جو ہم نے بیان معنی آیت میں کیا ہے اسکو  
 اعادہ و تکرار کی حاجت نہیں ہے۔ اور تفسیر کبیر و معالیم وغیرہ میں یہ بھی  
 کہا ہے کہ مسلمانوں نے انکے معبودوں کو برا کہا تیسرا آیت کا نزول ہوا۔ اور  
 تفسیر مدالیم میں ہے کہ ابن عباس (صحابی) نے فرمایا ہے جب آیت انکم و

ما تعبدون من دون اللہ حسب ختم نازل ہوئی تو مشرکین  
 نے کہا یا محمد ہمارے معبودوں کے برا کہنے سے تو  
 باز اور نہ ہم تیرے رب کو برا کہیں گے۔ پس خدا تعالیٰ نے  
 انکے معبودوں کو برا کہنے سے منع کر دیا۔ قنودہ (تابعی)  
 نے کہا ہے مسلمانوں کو برا کہتے تھے۔ تیسرا خدا تعالیٰ  
 نے انکو اس سے منع کیا تاکہ وہ خدا کو برا نہ کہیں اسلئے  
 کہ وہ جاہل قوم تھے (ایکے بعد معالیم میں وفات ابو طالب  
 کا قصہ نقل کیا جس میں اسی قسم کا بیان ہے۔ پھر فرمایا)  
 جب یہ آیت ممانعت و دشنام دی نازل ہوئی تو آنحضرت  
 نے اپنے اصحاب کو فرمایا کہ تم اپنے خدا کو برا نہ کہو پس لوگ  
 انکے معبودوں کو برا کہنے سے رک گئے اس آیت میں اگرچہ لفظ  
 تمہیں سے ممانعت کی گئی مگر درحقیقت خدا کو برا  
 کہنے سے ممانعت ہے اس لئے کہ تو برا کہنا خدا  
 کو برا کہنے کا سبب ہے۔

قال ابن عباس لما نزلت  
 انکم وما تعبدون من دون  
 اللہ حسب ختم قال المشرکون  
 یا محمد لتنتہین عن سبائنا  
 اولئک یؤمرک فما حکم اللہ  
 تعالیٰ ان یسبوا اولئکم۔ وقال  
 قتادہ کان المسلمون یسبوا اصنامهم  
 الکفار فبهم اللہ عزوجل عن  
 سبائکم فاحکم اللہ فاحکم قوم  
 حیلہ + فلما نزلت هذه الآیة  
 قال رسول اللہ صلعم لا یسبوا  
 ما سبواکم فامسک المسلمون  
 عن سبائکم۔ وطاهر الاثر  
 وان کان یباع من سب الیضیاء

مجدد العصر مشہر العلم فی البدو و الحضرة جمع العز و الکمال نواب ریاست بہوپال لازال  
 بالاقبال نے تفسیر فتح البیان میں فرمایا ہے کہ اس آیت سے جسے یہ نہیں چاہی  
 والیہ کا نسب یا عبادتہ کفار کے معبودوں کو برا نہ کہہ یہ خدا کو برا کہنے کا سبب

هؤلاء الكفار التي يدعونهم من دون  
 الله فيسبب عن ذلك سبحانه لله  
 عدوانا وتجاوزا عن الحق وجهلا  
 منهم وفي هذه الآية دليل على ان  
 الله اعلم الى الحق والناهي عن الباطل  
 اذا اشتى ان يتسبب عن ذلك ما هو  
 اشد منه من افعال جرم ومخالفة  
 حق ووقوع في باطل اشد كان التوك  
 اولي بل واجبا + + + + وقد ذهب  
 جمهور اهل العلم الى ان هذه الآية  
 محكمة ثابتة غير منسوخة وهي اصل  
 اصيل في سد الذرائع وقطع التطرف  
 الى التشبه + + + + وعن ابن عباس قال  
 قالوا يا محمد صلعم لتبين عن سبائنا  
 اوله جون ربك فنهاهم الله ان يسبوا  
 او ياتلهم فيسبوا الله عدواً بغير علم  
 وقد ثبت في الصحيح ان رسول الله  
 صلعم قال ملعون من سب والد  
 قالوا يا رسول الله وكيف يسب الرجل  
 والديه قال يسب ابا الرجل فيسب  
 اباه وليسب اما فيسب ابا

ہوگا اس آیت میں اس بات پر دلیل ہے کہ  
 جو شخص لوگوں کو حق کی طرف بلاوے اور  
 باطل سے ہٹاوے جب اسکو اس امر و بھی  
 کے سبب اس سے بڑھ کر تکبر و  
 مخالفت حق و ارتکاب باطل کا خوف ہو تو  
 اس وقت امر و بھی کو ترک کرنا اولیٰ بلکہ واجب  
 ہے۔ + + + + جمہور اہل علم کا یہ ہے کہ آیت  
 محکمہ منسوخ نہیں۔ اور یہ فساد کو ذریعہ  
 کے روکنے اور شہوں کی طرف جلتی کو ٹوڑنے  
 کے لئے عمدہ قانون ہے۔

اور حضرت ابن عباس ہم سے مروی ہے  
 کہ (سکر و نئے) کہا ای محمد تو ہمارے معبود  
 کے برا کہنے سے باز آئیں تو ہم تیرے خدا کو  
 برا کہیں پس خدا نے انکے بتوں کے برا کہنے سے  
 منع کیا تاکہ وہ خدا کو برا نہ کہیں۔ اور صحیح بخاری  
 میں ثابت ہے کہ آنحضرت نے فرمایا ملعون ہے  
 جو مان باپ کو گالی دیتا ہے لوگوں نے کہا مان  
 باپ کو کوئی کیسے گالی دیتا ہے فرمایا یہ کیسے  
 باپ کو گالی دیتا ہے وہ اسکے باپ کو گالی دیتا  
 ہے یہ کسی کی مان کو گالی دیتا رہ اسکی  
 مان کو۔

اور تفسیر کبیر میں امام رازی نے فرمایا ہے اس پر کوئی یہ شبہہ کر سکتا ہے کہ بتوں کو برا کہنا تو تابعداری کی جڑ ہے پس اس کے خدا تعالیٰ کا منع کرنا کیونکر درست ہو سکتا ہے اس کا جواب یہ ہے کہ یہ برا کہنا اگرچہ تابعداری کی بات ہے مگر جب تابعداری ایسے طور پر وقوع میں آوے جس سے بہت بڑی بات پیدا ہو تو اس سے بچنا لازماً ہے اور پھر ان ہی امر موجود ہے انکی بتوں کو برا کہنا خدا کو برا کہنا اور رسول کو گالیوں دینے اور حرالت کا روزانہ کھل جانے اور ان لوگوں کو دین اسلام سے ہٹکانے اور انکو دلوں میں غیظ و غضب پیدا کرنا جو جب ہوتا ہے اسلئے خدا تعالیٰ نے اس سے منع کیا + + +

اور فرمایا ہے کہ اسی آیت سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ اچھی بات کا لوگوں کو حکم دینا کبھی برا ہی ہو جاتا ہے۔ جب وہ اور بڑی بات کے ارتکاب کا موجب ہو۔ اور بڑی بات سے روکنا برا ہو جاتا ہے جب وہ زیادہ بڑی کریں کا باعث ہو۔ اور اس امر کے تصفیہ کے لئے غلبہ ظن قائم مقام یقین

نقال ان یقول ان شتم الاضنام  
من اصول الطاعات فکیف یحسن  
من الله تعالیٰ ان ینہی عنہا والنحو  
ان هذا الشتم وان کان طاعة الا  
انہ اذا وقع علی وجه یستلزم رجوع  
منکر عظیم وحب الاحتمال منہ  
والامر ہینا لکن لان هذا الشتم  
کان یستلزم اقلہم علی شتم الله  
وشتم رسولہ وعلی فتح باب  
السفاهة وعلی تنفیہ ہم عن  
قبول الدین وادخال الغیظ  
والغضب فی قلوبہم فلکونہ  
مستلزم الھذی المنکر اذا وقع  
الغی علی عینہ + + + قال وھذا  
الایة تدل علی ان الامر بالمعروف  
قد یقبح اذا دلی الی ارتکاب منکر  
عن المنکر یقبح اذا دلی الی ریادۃ منکر  
الظن قائم مقام العلم فی هذا الباب  
وفیہ تلحیح لمن یدعو الی الدین لئلا  
یتشاغل بما لا فائدۃ لہ فی المطر لان

وصلا فان بائنا لحدائق تنفع ولا  
تضر كفى في انقاذ حري اليتها اولاحامم ذاتي  
حجة لئلا يشتمها

ہو سکتا ہے۔ اور اس آیت میں یہ بھی ادب  
سکھایا ہے کہ واعظ یا منادی کرنے والے  
کو چاہئے کہ بیعائدہ بات میں بصرف نہ ہوتوں کی الوہیت توڑنے کے لئے جب اتنا کہنا  
کہ وہ تہمین اور نفع و نقصان پر قادر نہیں کافی ہے تو پھر انکو گالیان دینے کی کیا حاجت ہے  
اس آیت اور اس حدیث سے بشہادت تفسیر و بیان اکابر اسلام بخوبی  
ثابت ہے کہ اتنا مباحثہ و مناظرہ میں یا خارج از مباحثہ کسیکے معبود و بزرگ پر مشوای  
و بانی مذہب کو (گو و واقع میں وہ مبطل و گمراہ و برا کہنے کے لائق ہے کیوں نہ ہو) ایسی  
حالت میں برا کہنا کہ اسکے بدلہ میں خدا اور رسول کو برا کہنا نیکانندیشہ ہو ممنوع و حرام  
ہے اور وہ عین خدا اور رسول کو برا کہنا ہے۔ جو جلب لعنت و غضب الہی کا موجب ہے  
اسکا خلاف ہم نے کتاب و سنت میں کہیں نہیں دیکھا۔ اور کسی آیت یا حدیث میں  
نہیں پایا کہ جس حالت میں کسی گمراہ یا معبود باطل کو برا کہنے سے خدا و رسول کو برا کہنا  
خوف ہو تو اس حالت میں انکو برا کہنا جائز ہے یا یہ امر کسی نادبی و بانی مذہب  
سے سرزد ہوا ہے۔

جو لوگ اس قسم کے مباحث غیر منہذبانہ کے عادی ہیں اور غیر مذہب و اکابر کو  
برا کہنے اور اسکے بدلے اپنی کابر کو برا کہلانے کو منجھ طاعات عمری ایک بڑی طاعت جانتے  
ہیں اور اس امر کو جہا و نسالی خیال کرتے ہیں اپنی اس خیال پر بدلائل ذیل استدلال کرتے ہیں  
(۱) حضرت ابراہیم علیہ السلام نے اپنی وقت کے کافروں سے عین اتنا مباحثہ  
میں مخاطب ہو کر فرمایا۔ افسو کہم ولما تعبدون من دون اللہ۔ یعنی تم  
ہے تمکو اور تمہارے معبودوں کو جنکو خدا کے سوا پوجتے ہو۔

(۲) خدا تعالیٰ نے خود کفار کے معبودوں کی نسبت فرمایا ہے انکم وما تعبدون  
من دون اللہ حصص جہنم۔ یعنی تم اور جنکو تم خدا کے سوا پوجتے ہو دوزخ

کا ایندین ہو۔

(۳) آنحضرت صائم نے عین مقابلہ میں مشرکین کو برا کہا یا اور حسان بن ثابت نے شاعر کو انکی سچ کے لئے مسجد میں منبر کو دیا۔ چنانچہ صحیح بخاری صحیح مسلم میں موجود ہے۔ (۴) محدثین برعصرو طبقہ کے عقائد کو کون کو برا کہتے ہیں اور سخت الفاظ کذاب و کفار وغیرہ سے یاد کرتے رہے ہیں۔ و قس علیٰ هذا۔

مگر ہمارے خیال میں یہ استدلالات انکی خیالات کی تائید سے قاصر ہیں۔ بات چینی بخاری انکی نزاع ہے یہ مفروض و مقرب ہے کہ جس حالت میں معبودوں یا اہل باطن کو برا کہنے میں جانب مقابل سے خدا کو برا کہنے کا اندیشہ ہو اس حالت میں انکو برا کہنا جائز ہے یا ناجائز سو ان چاروں دلیلوں سے ثابت نہیں ہے کہ جنکو معبودوں یا اکابر کو خدا اور رسول نے یا انکے نانیوں نے برا کہا ہے انہوں نے اسکو جواب میں خدا اور رسول کو برا کہا تھا یا اس برا کہنے کا اسوقت اندیشہ تھا۔ لہذا ان چاروں دلیلوں سے استدلال محض انکا خیال ہے۔

بلکہ ہم شہادت مقالہ طائر حال یہ کہہ سکتے ہیں کہ ان چاروں دلیلوں کے متوقع پر معبودان باطل و اکابر کفر کو برا کہنے سے خدا اور رسول کو برا نہیں کہا گیا اور وہ برا کہنا اس اشد برائی کا سبب نہیں ہوا۔

**دلیل اول**۔ کے موقع پر ظاہر کتاب اللہ سے ثابت ہے کہ کفار نے حضرت ابراہیم کے مقابلہ میں خدا کو برا نہیں کہا۔ حضرت ابراہیم کی ذات سے اسکا بدلہ لیا اس سے منسوب ہوتا ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے نور نبوت و وحی الہی سے یہ امر جان لیا تھا اور خدا کو برا کہلانے سے مامون ہو کر ان الفاظ سے انکا مقابلہ کیا تھا۔

**دلیل دوم**۔ کا موقع اور شان نزول خود شاہد ہے چنانچہ تفسیر معالم و فتح البیان وغیرہ منقول ہو چکا ہے کہ انہوں نے اسکو مقابلہ میں خدا کو برا نہ کہا

تہا بلکہ اسکے بدلہ میں برا کہنے کا ارادہ ظاہر کر کے آنحضرت کو صرف ہمکامیاتنا کہ تو ہمارے  
 معبود و نیکو برا کہنے سے باز آجایا ہم تیری خدا کو برا کہینگے جس پر فوراً وہ قول خداوندی  
 جس سے ہم نے استدلال کیا ہے (لا تسبوا الذین یدعون من دون اللہ) نازل ہوا ہے  
 نے برا کہنے والوں اور بدلہ میں والوں کے مقابلہ میں اس آیت کو پڑھنے اور اسکا منہ  
 سنانے سے روک دیا گو یا میں وحید ایک حکم نسخ اس پر جاری کیا اس سے یقیناً معلوم  
 ہوتا ہے کہ اس آیت کی نازل ہونے اور کفار کے مقابلہ میں پڑھے جانے کی وقت خدا کو  
 اپنی برا کہلانکا اندیشہ نہ تھا بلکہ علم الیقین تھا کہ وہ اس کے مقابلہ میں برا نہ کہینگے۔

و لیس اس وقت کہ کابھی موقع خود نا طاق ہے کہ حضرت حسان بن تمیم کا کفار قریش کو  
 برا کہنا آنحضرت کو برا کہنے کا سبب نہیں ہوا بلکہ کفار کا پہلے آنحضرت کو برا کہنا حسان  
 کے برا کہنے کا سبب ہوا۔ پہلے آنحضرت کی کفار نے سچو کی اور آنحضرت نے اسکی اسناد  
 کی سبب سچو جو مقابلہ سچو کوئی نہ دیکھی تو حسان کو سچو اور مذمت کفار کی اجازت دی۔  
 چنانچہ الفاظ حدیث صحیح بخاری صحیح مسلم جن سے وہ لوگ استشہاد کرتے ہیں اس میں  
 کی تصدیق کر رہے ہیں۔ ایک حدیث میں صحیح بخاری کی وارد ہے کہ حسان بن تمیم  
 آنحضرت کی طرف سے مدافعت و جواب ہی کرتا تھا۔ ایک حدیث میں ہے آنحضرت نے

حسان کو فرمایا کہ تمہاری طرف سے جواب  
 دے (ای بار خدا) تو اسکے روح القدس  
 سے مدد کر اور خود ان شہعار میں جو حسان  
 نے مشرکین کی سچو میں پڑھی تھی  
 یہ الفاظ موجود ہیں کہ تم نے آنحضرت  
 کی سچو کی ہے میں اسکا جواب دیتا ہوں

عن عائشة انہی احسان کما  
 ینافح (وفی روایت ید بس عن  
 رسول اللہ صلعم۔  
 قال النبی صلعم یا احسان ابن رسول اللہ  
 (وفی روایت عنی) اللهم ید بروح القدس۔  
 وقال احسان یحییٰ بن یسار + وغدا لک الذلک  
 (صحیح بخاری ج ۱ ص ۹۰۹ و صحیح مسلم ج ۱ ص ۱۰۰)

۹

ابام لووی نے شرح مسلم میں ان الفاظ و موقع کے لحاظ سے فرمایا ہے  
 علماء نے کہا کہ اہل اسلام کو مشرکوں کے برابر کہنے میں ابتدا کرنا مناسب نہیں کیونکہ ہمیں  
 اسلام و اہل اسلام کو برا کہلانے کا خوف ہے۔ اور اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے تم

ان کو گالی نہ دو جنکو یہ لوگ خدا کو سوا  
 پکارتے ہیں یہ وہ خدا کو برا کہینگے۔ اور  
 مسلمانوں کو بخش کہنے سے بچنا ہی لازم  
 ہے۔ مگر اس حالت میں کہ اسکی طرف ضرورت  
 داعی ہو مشرکوں نے ابتدا کی ہو اسکے رو  
 کے لئے مسلمانوں کو تکلیف دینی ہی بچو جو جسے  
 آنحضرت صلعم نے اس موقع پر کیا۔

قال لعلمائنا یفتی ان لا یدلنا اللہ کون بنا  
 والہما فحفاقة من سبهم الا سلاما و سلمہ  
 قال اللہ تعالیٰ ولا تشبوا الذین عوفی  
 اللہ فیسبوا اللہ عدوا و البغی علم و تنبیا  
 المسلمین عن البغش الا ان تدعو الی ذلک  
 ضویر لا یتدأہم بہ فکلف اذہم و حولا  
 كما فعل النبی صلعم شرح مسلم ص ۳۱

و لکن حرام ہے۔ کے موقع کو بھی میں اسکے مخالف نہیں پاتا محمد میں نے جن لوگوں کو  
 بانفاذ جرح و تضعیف یا دیکھا یا ان لوگوں نے اسکی مقابلہ میں لانگو یا انکو ناپ دادا کو یا خدا  
 و رسول کو برا نہیں کہا۔ اور اگر کسی نے جرح کے مقابلہ میں تعصبا جرح کیا ہے تو اسکا پینہ  
 جرح اول کو علم و اندیشہ نہ تھا جو لوگ اس فعل محدثین سے استدلال کرتے ہیں انکا  
 استدلال اسوقت تمام ہو سکتا ہے جبکہ وہ یہ ثابت کریں کہ جنکو محدثین نے برا کہا  
 ہے انہوں نے جواب اسکی ان محدثین یا انکو ناپ دادا کو برا کہا ہے۔ اور اس پر کہنے  
 کا ان محدثین کو اولاندیشہ و علم ہو گیا تھا۔ ایسا ہی پہلے میں استدلال تو میں اس امر کا بیان  
 و اثبات ان پر واجب ہے۔

بالجملہ حمانتک سے کتاب اللہ کو دیکھا اور احادیث رسول اللہ صلعم کو سولا ہے انکا خیال کا  
 کہیں ثبوت نہیں پایا اور کسی معبود و اکابر کو برا کہنے کا جو خدا و رسول کے برابر کہنے کا سبب ہو  
 جو از نہیں دیکھا اور جو امر اول مناظرات تحریری کی نسبت بھی کہا ہے اور قرآن و حدیث و



اقوال مفسرین سے اسکا ثبوت دیا ہے بلکہ ازاحت و معارضہ ہمارے نزدیک صحیح ہے۔  
 اہم و وہم ان مناظرات تحریری میں (جو زیادہ تر توجہ ناظرین کے لائق ہے)  
 یہ ہے کہ ان میں اطہار صواب و تحقیق حق کا تو نام و نشان ہی نہیں ہوتا بلکہ ازسزا یا الزام  
 و انجام مخاطب پایا جاتا ہے پھر اس الزام میں بھی شائبگی و حق گوئی کا تلافی کیا جاتا ہے  
 اصل متنازعہ فیہ کو چھوڑ کر ان الزامات کو اختیار کیا جاتا ہے جبکہ اصل متنازعہ فیہ سے تعلق  
 نہیں ہوتا اور بعینہ وہ کام عمل میں آتا ہے جیسا کہ مشہور ہے کہ کسی نے کہا کہ تمہاری ازار  
 کتنی سچی ہے اسلیں تمہاری نماز نہ وہ ہوتی ہے اسکی جواب میں اس نے کہا کہ جاؤ  
 میان تمہاری باواچی کے نکاح پر جو بیٹے چالوں کے تھے انہیں کہہ کر ان پر برابر تہاؤ  
 اصل متنازعہ فیہ امر میں بحث کرنے کے وقت ہی حق سے درگزر کر کے ناخقی باتوں  
 میں الزام دیا جاتا ہے۔

سچے مانا کہ ان کے مناظرے و حقیقت مجاہدوں میں اور مجاہدوں میں الہامی حق صواب و مطلوب  
 نہیں ہوتا صرف الزام مخاطب منظرہ ہوتا ہے۔ ولیکن اس الزام میں ہی انصاف سے  
 درگزر کر جانا اور راستی و حق گوئی سے یک کلمت علیحدہ ہونا تو کسی حالت میں جائز نہیں  
 ہو جاتا کیا کوئی عاقل (مسلمان ہو خواہ غیر) کہہ سکتا ہے کہ الزام خصم کے لئے راست  
 کو دن اور دن کو رات بتا دینا اور جھوٹ کو سچ کہہ کر کہنا جائز ہے۔ حاشا و کلام گز  
 نہیں بلکہ عقل و انصاف و اسلام وغیرہ مدارج کے یہی ہدایت ہے کہ اگر کسی شخص کو  
 کسی امر میں الزام ہی دینا ہو تو انہیں ہر شے سے راست بازی اور حق گوئی کو ہاتھ بندھنا چاہیے  
 حکم شکر ہے کہ غالباً بیویات کوئی اپنے خصم کے لئے گستاخی اپنے خیال و عقائد  
 میں اسکو حق سمجھتا ہے۔ اور انہیں الزام خصم کو عین حق و صواب جانتا ہے گو واقع  
 میں وہ ناخقی ہو۔ کہہ اس باب میں کوئی ایسا قانون عالم پسند اور عام فہم بیان  
 ضروری ہے جس سے ہر ایک شے و بات کے لوگوں کو حق و ناخقی میں امتیاز

کرنا ممکن ہو اور خود بخود اعتراض کرنا پڑے کہ فلان امر حسین ہے اور یہ خصم کو الزام دینا ہے حق نہیں ہے۔

وہ قانون عام جسکو کسی مذہب ولایت و خصوصیت نہیں بہت سے مسائل پر مذہب ملت کے غالباً تین قسم ہوتے ہیں۔ **قسم اول** وہ مسائل جو بانی مذہب سے صاف طور پر سرزد ہوئی ہوں اور شہرت و تواتر کے ساتھ بانی مذہب سے ثابت ہوں۔ **قسم دوم** وہ مسائل صریح و صاف جو نقل اجاد یا شاذ و نادر لوگوں کے بانی مذہب سے منقول ہوں۔

**قسم سوم** وہ مسائل جو اصل بانی مذہب سے سرزد نہ ہوئی ہوں نہ بطور تواتر و شہرت سے منقول ہوں نہ نقل اجاد اس سے مروی ہوں بلکہ وہ مسائل کسی اور شخص خادم یا حاجی مذہب کے بانی مذہب کے اقوال یا افعال سے اپنے فہم و فکر و اجتہاد سے استنباط کر لیں ہوں۔ اور اسے اس خیال سے کہ یہ مسائل بانی مذہب کے در حقیقی وارادہ کے مطابق ہیں بانی مذہب کی طرف منسوب کر دی ہوں۔

ان اقسام سے **قسم اول** و **دوم** نے شک داخل مذہب میں۔ اول یقیناً۔ دوم ظناً بلکہ **قسم ثالث** کو اصل مذہب بانی مذہب سمجھنا مسامحہ و مجازہ و مغالطہ ہے۔ یہاں ایک قسم اور ہے جو غیروں کے نزدیک مذہب میں داخل شمال سمجھا جاتا ہے مگر اصل مذہب کے حامیوں کے نزدیک وہ داخل مذہب نہیں ہوتا۔ وہ مسائل مخصوصہ سرزد ولایت کے ہیں جنکو ہر مذہب کے مخالف و دشمن یا نادان دوست از خود بلا سند قول بانی مذہب کے لیتے ہیں اور مذہب کی طرف منسوب کر لیتے ہیں۔ مگر حایمان مذہب اس قول کو وحی وحی سمجھ کر مذہب سے خارج کر دیتے ہیں ان اقسام کے مذہب اسلام کے سوا کے اور مذہب میں موجود ہونے کی تفصیل کے تو ہم اس مقام میں گنجائش نہیں دیکھتے ہیں۔ **مذہب اسلام میں انکی موجود ہونے پر شہادت** اقوال علمائے پیش کرتے ہیں۔

اہل اسلام کے حکیم حضرت شاہ ولی اللہ رحمۃ اللہ علیہ نے رسالہ انتہا فی سلاسل اولیاء اللہ میں فرمایا  
 میں برابری فقیر و ارفع ساختہ کہ در زہد و احکام قسم دیدار شدہ کی خاطر زہد سے ناکہ در زہد نام  
 تحقیق طاہر زہد اصول خمسہ از تصانیف محمد بن الحسن است و در زہد شافعی ایچہ در اہم و مختصر زہدی  
 مسطور است و دیگر نوادر زہد ان روایات غیر معروفہ کہ از صاحب طب اعجاب و یافتہ یافتہ شود و خارج  
 کتب مشہورہ متعددہ مثل ابالی ابو یوسف و رقابیات مار و نبات و امالی حسن بن زیاد و غیر آن۔

شوخ و تحریحات اصحاب جوہ و علماء زہد مثل تخریج طحاوی و کرنی و عیسی بن ابان در زہد ابی حنیفہ  
 و تخریج ابوالحسن شیرازی و غیر ان در زہد شافعی و یحییٰ بن درین محمدی علیہما جہا اصطلاحات و اشہات  
 مراتب تشریح واقع است۔ طاہر بن محمدی و نوادریں و تحریحات علماء و اشہات در زہد و در زہد از فرقہ فقہ  
 و سلوک مخفیہ جاری است۔ و صاحب علم و فہم کسی است کہ تفرقہ کند در مراتب تشریح و در فرقہ زہد و زہد

اور جناب محدث کتاب حقیقۃ الیہ الیہ التوحید میں فرماتے ہیں  
 کہ بخود میں اس کے تخریج کو تو نے نہیں سمجھا ہے میں اور یادوں  
 کے ہیں اور قلم نکلے میں یہ ہے کہ بعض لوگ خیال  
 کرتے ہیں کہ جو مسائل لکھی تھی میں نے جو ان اور وہ اور وہ  
 قنادوں میں نے یہ سب نام ابو حنیفہ اور صاحبین کے اصل  
 ہیں اور وہ لوگ اصلی اور مسط (قول سے نکال کر)  
 قول میں فرق نہیں کرتے۔ اور وہ علماء کی اس قول کے  
 کہ فلاں مسئلہ کرنی کی تخریج ہے۔ اور فلاں طحاوی کی  
 تخریج ہے۔ اور وہ اس قول میں کہ فلاں  
 ابو حنیفہ کی کتاب اور فلاں ابو حنیفہ کی کتاب اصول ہے  
 تیسرے کہ اور وہ محققین نے ان کے نام اور ان تخریج کی  
 بات کو نہیں سمجھتے جو انہوں نے کہہ رکھی ہیں کہ مسئلہ وہ

وینہارا ای من سائل صلت فی لوادھا  
 الا فہام و زلت الاقدام و طفنت الاقدام  
 الی وجدت بعضہم یعم ان جمیع ما جہ  
 فی حدیث الشرح الطویل و کتب الفقہ  
 الضعیفہ جو قول ابو حنیفہ و صیال لایق  
 بین القول الخرج و بین ما ہو قول فی الحقیقہ  
 و لایحصل معنی قولہم علی تخریج الکفری کہا  
 و علی تخریج الطحاوی کہا و لایجاز بین قولہم قال  
 ابو حنیفہ کہا و میں قولہم جو المسئلہ علی  
 ابو حنیفہ و علی اصل ابو حنیفہ کہا۔ لایصغی  
 الخیرات اللہ متفقون بن المحققین کاں العام  
 النعمانی فی مسئلہ العشر فی العشر و مسئلہ  
 اظ

البعث من الماء بعد الألف للثبوت وامتثالهم ان  
ذالك من تحريمات الأصحاب وليس من دعوى  
في الحقيقة - (حجۃ الہ ص ۱۶۵)

اور ہم میں ایک سیل فاصدیرانی سے دور ہونی  
کی شرط اور اسکے نظائر کو کون سے تخریجات نکالی  
ہوئی باتیں ہیں

وهذا الامر الذي ذكره سابقا في كثير من الناس  
فادرجه وان اجماعا امام مسند اجابوا  
منه سال ذلك الامام وهو هو فان اجماع  
حقيقه هو سابقا له ولم يرجع عن الی ان حقا  
لا ما فهمه اجماعا من كتابه فقوله في الایة  
بذلك الامر الذي فهمه من كتابه وقد يقول  
به او يترفع عليه - فقلنا علم ان من عرف  
الی الامام كل ما فهم من كلامه فهو حال  
بحقيقة هذا اجماع - (میزان کبری ص ۱۸۳)

اور امام شاعر نے میزان کبری میں فرمایا یہ  
سببنا جو ہم نے ذکر کیا ہے ہمیں بہت لوگ گہرے  
پس اگر کوئی مسئلہ کے امام شاکر دون ریانا بعد از  
کا پالی میں تو اسکو امام کا مذہب قرار دیتی ہیں  
لیکن یہ بے باکی ہے مذہب امام تو حقیقتاً تو  
ہوتا ہے جو اسے کہا ہوا اور اس سے تا دم مرگ  
رجوع نہ کیا ہو نہ وہ جو اسکے صحابیوں نے اسکے  
کلام سے سمجھا ہے ہو سکتا ہے کہ جو کچھ انہوں نے  
سمجھا وہ امام کے سامنے نہیں کیا جاوے  
تو اسکو پسندنا اور اس سے معلوم ہوا کہ جو

ومذہب كل مجتمع مانا ان لم يرجع عنه  
+++ وليس كل ما يثبت على من قول  
الامام يكون من دعوى بل تاريخ رافق  
مذہب و تاریخ مخالفه ولا ينبغي ان  
لا قول الاستنبط من قول الائمة الائمة  
بانها اتوا لهم اومذہبهم قطعا لانه

امام کی طرف اس قول کو نسبت کرے جو اسکے کلام سے سمجھا گیا ہو وہ حقیقت مذہب ہی حال ہے  
اور شیخ محمد حیات ہندی نے رسالہ التوافق علی سبب الاختلاف میں فرمایا یہ مذہب  
ہر امام کا وہی ہے جو اسے کہا ہوا اور اس سے  
رجوع نہ کیا ہو +++

اور جو بات اقوال امام سے نکالی جاوے وہ اسکا  
مذہب نہیں جو جانا بلکہ وہ کبھی موافق مذہب ہی  
کبھی مخالف اور یہ لائق نہیں ہے کہ جو اماموں  
کے اقوال سے نکالی ہو اور قول میں وہ یقیناً امام

يَحْتَمِلُ اَعْمَالَهُمْ غَضَبٌ عَلَيْهِمْ قَبْلَ اَنْ يَنْتَبِهُ  
 مِنْهَا وَرَدَّ اَشْيَاءً وَهَذَا كَمَا لَا يَنْبَغُ  
 مَا اسْتَبْتَحْتُ الْمُتَعَدِّدِينَ مِنْ اَقْوَالِ النَّبِيِّ صَلَّى  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَحْتَمِلُ كَوْنَهَا نَتِجَةً لِمَا  
 ظَهَرَ لِعَدَدِ الْقَاصِرِينَ عَظَمَ الْمَسْأَلِ الْمُنَادِي  
 فِي اَصُولِ الْفِقْهِ مَا خُوذَ مِنْ اَقْوَالِ الْاِئِمَّةِ  
 وَذَلِكَ اِنْ يَنْظَرُ مُتَدَلِّئًا لِبَعْضِ اتِّبَاعِ  
 الْاِئِمَّةِ فِي مَسْأَلِهِمْ فَيَحْتَمِلُ كَثِيرًا مِنْهَا  
 رَاجِعَةً اِلَى اَصْلِ وَاحِدٍ فَيَجْعَلُ لِكُلِّ  
 الْاَصْلِ قَاعَةً لَهَا وَلَا مَتَابَعًا  
 (ايقاف)

کی طرف نسبت کے جاوین اور انکو مذہب قرار پائیں  
 احتمال ہے کہ وہ قول امام کے سامنے پیش کی جانے  
 تو بعض کو امام قبول فرماؤ اور بعض کو رد کر دیں اسکی نظیر  
 یہ ہے کہ جو اقوال مجتہدین نے آنحضرت کے اقوال سے نکالی  
 ہیں وہ یقیناً آنحضرت کے اقوال نہیں سمجھی جاتی بلکہ  
 وہ شریعت ہونیکا صرف تحمل بدیجہ ہیرہ و اصل ہوا  
 ہے کہ اکثر مسائل جو اصول فقہ میں مذکور ہیں انمیکے  
 اقوال سے ماخوذ (مستنبط) ہیں جیسا امام کی مروان نے  
 اکثر مسائل امام کو ایک قانون کی طرف رجوع ہونے  
 دیکھا تو اس قانون کو ان مسائل اور انکی نظائیر کو  
 اصول قرار دیا۔

اس تفصیل و شہادت سے تین قسم اول کا وجود دین اسلام و مذہب اسلامیہ میں بخوبی ثابت ہے  
 رہا قسم چہارم جعلی و وضعی مسائل مذہب سے محتاج بیان نہیں ہے۔ ہر کوئی جانتا ہے کہ ہر مذہب میں بہت  
 سی بناوٹی باتیں مل جاتی ہیں جو لوگوں نے از خود بتائیں ہیں یا نبی یا جانی مذہب سے ثابت نہیں  
 ان قسم چہارم کا مختلف مذاہب میں وجود و مفہوم ناظرین و سامعین کے خیال میں آیا ہے تو اب  
 اصل قانون الزام بیان کیا جاتا ہے سو سمجھ سے کہ اگر کوئی کسی مذہب کو کسی مذہب سے بات  
 میں الزام دینا چاہے تو قسم اول اور دوم کے مسائل میں الزام دے سکتا ہے۔ قسم اول میں یقیناً  
 قسم دوم میں بطور ظن۔ کیونکہ صرف یہی دو قسم اصل مذہب ہے۔ اور قسم سوم کے مسائل سے اصل مذہب  
 پر الزام قائم نہیں ہو سکتا ایسا ہی مسائل قسم چہارم سے الزام بلکہ یہ الزام اور بھی ناممکن اور  
 مستحکم و انصافی ہے۔ نان ان دونوں اقساموں سے الزام ممکن ہے تو اسی شخص پر ممکن ہے جسے  
 ان اقسام کو داخل مذہب سمجھا ہوا ہے۔ کوئی جاہل میر و مذہب ہو یا خود ہی حضرت معترض۔

اس قانون عام مجرم و عام پسند جسکو کسی مذہب خصوصیت نہیں ہے، کی پابندی سرخص کو  
 بوقت الزام ضروری ہے۔ اور اگر الزام میں اس قانون کی پابندی نہ ہو تو جو شخص دوسرے کے  
 مذہب کو بھی الزام دے کر پناہ دے وہ خود اور اسکا مذہب ہی قسم کے الزام کا مورد بن سکتا ہے  
 اور روز بروز میں یہ کوئی مذہب الزام سے بچ نہیں سکتا۔

مثلاً اگر کوئی مسلمان کسی عیسائی یا یہودی یا ہندو سپرالیسی بات میں الزام قائم کرنا چاہے جو  
 ہندو مذہب عیسوی و یہودی و ہندو میں داخل اور قسم اول و دوم سے نہیں ہے بلکہ انکو کسی دشمن بنا کر  
 دوست نہ از خود بنا کر انکی طرف منسوب کر دی ہے اور وہ قسم سوم و چہارم سے نہ عیسائی و  
 یہودی و ہندو کو بھی سختی کہ ہزاروں وضعی حدیثوں اور صدہا غلط اجتہادی و خیالی مسائل  
 سے اہل اسلام پر الزام قائم کرے۔ ایسا ہی اسکے عکس کو خیال کرو اور اگر کوئی عامل  
 بالحیثت کسی معتقد مذہب ضعیفی کو اس قسم کی بات میں الزام دینا چاہے تو وہ مقلد اہل بالحیثت  
 کو اس قسم کا الزام دے سکتا ہے۔ ایسا ہی اسکو عکس کو سمجھ لو۔

سہا نسے ہمارے ہائی موجد و عامل بالحیثت جو احکام ہندوستان و پنجاب ضعیف مقلدین پر اس قسم  
 کے الزام بذریعہ شہادت و تالیفات قائم کر رہے ہیں اور حضرت امام ابوحنیفہ علیہ الرحمۃ پر ایسا ہی  
 کہ فلاں مسئلہ امام اعظم کا وراثت کے خلاف ہے اور فلاں مردود۔ اور فلاں مسئلہ میں امام اعظم نے  
 اس حدیث کا خلاف کیا۔ اور فلاں مسئلہ میں اس آئمہ کا مخالفت انھوںں کا دعویٰ کرنے میں عبرت  
 و نصیحت کی ہے اور اپنے ان وعادی و الزامات کو اس قانون کی گسوٹی پر لگا کر انصافاً اختیاراً  
 کہیں جس الزام کو اس قانون کے مطابق پایوں اور کسی نہا و قسم اول و دوم کے مسائل پر پوز  
 دہیں چودھو کو سمجھیں اور جس الزام کو اس قانون کے مخالف پایوں اور اسکی بنا مسائل قسم سوم و چہارم  
 پر دیکھیں اس الزام سے باز آویں اور کتب فقہ (بداء شرح و قلیہ اور مختار۔ وغیرہ) شروع و فتاویٰ  
 کی ہر بات کو امام ابوحنیفہ کا قول سمجھ کر اس دعویٰ کرنے چھوڑ دیں اور شہادت قانون مذکورہ یقیناً  
 جان لیں کہ ان کتابوں میں بہت سے ایسے مسائل ہیں جو امام ابوحنیفہ وغیرہ آئمہ کی طرف منسوب

ہیں اور درحقیقت وہ ان کے اقوال نہیں ہیں۔  
 یہاں اٹھاس برادرانہ جاری دو سو تریسہائی حقیقہ کے خدشہ ہیں جو اس قسم کے الزامات  
 حدیث پر قائم کرتے ہیں اور انکو ہندوستان و پنجاب میں بذریعہ شہادت و رسائل و اخبارات  
 شائع کرتے ہیں اور امام بخاری علیہ الرحمۃ وغیرہ اہل ظہر کے طرف سخت غلط و بیجا مسائل کو  
 منسوب کرتے ہیں یہی اس قسم کے الزاموں سے باز نہیں اور اپنے الزامات و دعاوی میں  
 اس بے لگاؤ قانون کی پابندی اختیار کریں۔

اس قانون اور اس مضمون کی تحریر و بیان سے زیادہ تر ان ہی دو فرقہ (اصحبت  
 و حقیقہ) کے مناظرات کی اصلاح اور انکی باہم مصالحتہ مد نظر ہے جو آجکل اسپین خاجنگی کہ  
 رہے ہیں اور ایک دوسرے کی شکست و ہلاکت کے لہو متہیار و اوزار (رسائے نیاورین)  
 بنا کر اپنے مخالف و حریف (سنو و عیسائیوں) کو (جو ان ہتھیاروں سے ان دونوں کا  
 سر کاٹیں) ادسے رہیں۔ انکے اس کارروائی کی تفصیل سے اس مقام میں مجھی و واصل  
 مانع ہیں تاکہ مضمون کا طول ہو جانا اور اس تفصیل کا موقع نہ رہتا۔ وہ دوسرا یہ کہ  
 ایک محل کی تفصیل سے اسکے فاعل کی تفصیل و تخصیص وقوع میں آتی ہے اور اس سے  
 شخصی بحث شروع ہو جاتی ہے اور اس سے اب میں استعفا داخل کر چکا ہوں اور یہ مضمون  
 ایک اسناد کے لہو لکھ رہا ہوں لہذا اس محل اشارہ و نصیحت پر اکتفا کر کے اپنے دونوں فریق  
 کے ہائیہ سے امید رکھتا ہوں اور انھیں کہتا ہوں کہ ایسی ہی اس نقصان عظیم کا لحاظ  
 فرمائیں اور خانہ جنگی سے باز آئیں اور اپنے مخالفین دین کو اپنے دین پریشنے اور چوٹ  
 کرنے کے اسباب بھم نہ پہنچاویں۔ اور بنظر اتفاق اصول و مسائل باہم اتفاق کر کے ان  
 اصول و مسائل کی اشاعت میں کوشش کو کام میں لاویں بیجا مضمون اشاعت مذہب  
 اسلام میں غرض کیا گیا ہے۔ اسے علاوہ عموماً مساجد میں و مناظرین ہر مذہب  
 و ملت کی خدمت میں ناصحانہ اٹھاس ہے کہ وہ ہی اپنے مناظرات و تحریرات میں اس

مناظرہ امتدادیہ  
 اس قسم کے الزامات  
 و دعاوی میں  
 اس بے لگاؤ  
 قانون کی  
 پابندی  
 اختیار کریں۔  
 اس قانون اور  
 اس مضمون کی  
 تفصیل سے  
 اس مقام میں  
 مجھی و واصل  
 مانع ہیں تاکہ  
 مضمون کا طول  
 ہو جانا اور اس  
 تفصیل کا موقع  
 نہ رہتا۔ وہ  
 دوسرا یہ کہ  
 ایک محل کی  
 تفصیل سے اسکے  
 فاعل کی تفصیل  
 و تخصیص وقوع  
 میں آتی ہے اور  
 اس سے شخصی  
 بحث شروع ہو  
 جاتی ہے اور اس  
 سے اب میں  
 استعفا داخل  
 کر چکا ہوں اور  
 یہ مضمون ایک  
 اسناد کے لہو  
 لکھ رہا ہوں  
 لہذا اس محل  
 اشارہ و نصیحت  
 پر اکتفا کر کے  
 اپنے دونوں  
 فریق کے ہائیہ  
 سے امید رکھتا  
 ہوں اور انھیں  
 کہتا ہوں کہ  
 ایسی ہی اس  
 نقصان عظیم  
 کا لحاظ فرمائیں  
 اور خانہ جنگی  
 سے باز آئیں  
 اور اپنے  
 مخالفین دین  
 کو اپنے دین  
 پریشنے اور  
 چوٹ کرنے کے  
 اسباب بھم نہ  
 پہنچاویں۔ اور  
 بنظر اتفاق  
 اصول و مسائل  
 باہم اتفاق  
 کر کے ان  
 اصول و مسائل  
 کی اشاعت میں  
 کوشش کو کام  
 میں لاویں  
 بیجا مضمون  
 اشاعت مذہب  
 اسلام میں  
 غرض کیا گیا  
 ہے۔ اسے  
 علاوہ عموماً  
 مساجد میں  
 و مناظرین  
 ہر مذہب و  
 ملت کی  
 خدمت میں  
 ناصحانہ  
 اٹھاس ہے  
 کہ وہ ہی  
 اپنے  
 مناظرات  
 و تحریرات  
 میں اس

قانون کی رعایت کریں اور انکو تو میں و تحقیر مخاطب و اکابر مذہب مخاطب اور الزامات بیجا  
 و مطاعن ناروا سے (جسکی تشریح امر اول و دوم میں ہوئی) محفوظ رکھیں تاکہ وہ اور انکے  
 مذاہب اور اکابر مذہب طعن و توہین سے بچیں اور انکے میں اسکی قائم رہے۔  
 اخیر میں گورنمنٹ کی خدمت میں موجود ہانہ یہاں اس کے گورنمنٹ ازرا و منصب سیتا  
 و حمایت رعیت اس قسم کے مناظرات (غیر مذہبہ مفسدانہ) سے (تقدیر میں ہوں یا  
 تحریری) سر مذہب ملت کے لوگوں کو قبل از وقوع روک دیا کرے اور اس بات میں  
 ایک ریفر و لیوشن یا قانون پاس کرے جسکا منشا یہ ہو کہ اس قسم کے مناظرات جو شر  
 و فساد و بے ہتدیبی و نا انصافی پر مبنی ہوں کوئی نہ کرے پاوے اور کوئی عام مجالس میں  
 یا تحریرات و رسالے میں کسی سے مناظرہ یا مجادلہ کرنا چاہی تو وہ ان شرط کا جو اس میں  
 میں مذکور ہیں یا انکے ہم وزن و ہم معنی و ہم تاثیر اور شرط کا پابند رہے۔  
 ہماری اس التماس پر اگر کوئی یہ نکتہ چینی کرے کہ جو گورنمنٹ نے تحریرات مذہب  
 میں دفعہ ۴۹۴ قائم کر رکھی ہے اس فساد کی انسداد کے لئے وہی کافی ہے اسباب  
 میں اور قانون یا ریفر و لیوشن پاس کر نیکی ضرورت نہیں ہے تو اسکا جواب یہ ہے  
 کہ اس دفعہ میں اجمال ہے اور یہ تشریح نہیں ہے کہ جو مناظرات متضمن شر و فساد  
 آجکل ہو رہے ہیں یہ اس دفعہ کے مورد ہیں۔  
 ہم گورنمنٹ کو اس بات کی طرف توجہ دلانا چاہتے ہیں کہ گورنمنٹ اس اجمال کی تفصیل کرے  
 اور لوگوں کو یہ بتا دے کہ اس قسم کے مناظرات اس دفعہ کے مورد ہیں۔  
 اور اگر کوئی یہ اعتراض کرے کہ مذہبی مناظرات سے روکو میں مذہب میں ہونا  
 منظور ہے جو گورنمنٹ کے منصب و شان سے بعید ہے۔ تو اسکا جواب یہ  
 ہے کہ اولاً تو اس قسم کے مناظرات غیر مذہبہ کسی مذہب ملت میں داخل نہیں ہیں  
 چنانچہ اس معنوں میں کہ سیدہ اسکا ثبوت دیا گیا ہے پھر انہیں دست اندازی و تباہی



مذہبی کیونکر ہو سکتی ہے تاہم اگر بالفرض سید دست اندازی مذہبی پر تو جس حالت میں اس  
 دست اندازی میں سیاست و انتظام و امن ملک متصور ہے تو سید دست اندازی متعصب  
 گورنمنٹ سے مخالف نہیں ہے بہت ایسے مذہبی امور میں جن میں گورنمنٹ سیاست  
 و انتظام و پولیسیکل اصول کی نظر سے دست اندازی کرتی ہے۔ پھر ان مناظرات بجا ہیں  
 جو امن و انتظام میں جلاں انداز میں دست اندازی گورنمنٹ کے منصب کے کیوں بعید ہے۔  
 دو رکھو ان جاؤ ان ہی مناظرات و مذہبی منازعات کو دیکھ لو۔ گورنمنٹ انہیں بعید  
 الہ قیام لیا سکو ان کے نتائج سے متکرات پیش آتی ہیں بر الویش اور ملک و لوٹن  
 سو پر یہ ہے اور ان شکایات کو دور کرنے کے لئے ان کا ایسا ایشیائی چہ چہ مانتا ہے  
 کا واقعہ تکرار منہ و مسلمانان جو ابھی گزرا ہے اور جو اس میں حدیثی کثرت و غیرہ کو مستطاب  
 پیش آتی ہیں ناظرین اخبارات پر تحقیق نہیں سے ایسا ہی ہر او آباؤ کے متنازعات  
 ان سلام و منہ و کو بہی بہت عرصہ نہیں گذرا۔ آ رہ ضلع شاہ آباد میں جو  
 موجدین اور ضعیفہ کے تکرار سے نتیجہ ظاہر ہوا جس پر ملک کے حکام نے طلبی فوج کی یعنی  
 کسپ و انا پور میں تارویا جب پاؤ کر کے ضعیفہ اشاعت الہیہ جلد ۳ میں کیا  
 سے۔ وہ ہی موافقی ملک حالات پر تحقیق نہیں سے۔ تو اس سے ہی ہترے کہ گورنمنٹ  
 ان بنیاد کو قبل از وقوع ہر رو کے اور پانچ ایک اور ناک کو ان شکایات سے بچاوی۔ اور اگر جو  
 کو چوری کے وسائل پر چھینا جاتی ہوئے۔ اور وہ شخصوں کو باہم لڑائی کا سامان کرتے  
 ہوتے نہ بکرا چوری اور لڑائی کے واقع ہو جائیکے تو یہی مواخذہ کرنا اصول سلطنت  
 میں داخل ہے تو گورنمنٹ کو ان مناظرات میں دخلیہ کا اختیار ہے۔ ہم نے جو اپنے  
 خیال میں ملک و مذہب و قوم کے حتمین ہر سبھا بنظر خیر خواہی عرض کر دیا ہے یہ مصالح  
 و مفاسد ملک و سلطنت کو گورنمنٹ ہتر جاتی ہے۔ یہ امور ملک و ملک خروان و انہد۔  
 قسکیں۔ ہر (جس میں اہل حقیر کا جواب یا خود عین خطاب ہے) حقیر نے والیہ ناظرین سے  
 رکھیں۔ اور دعا کریں کہ ہتم و کار نہ سے ہر ہمارہ ہو جاویں۔